

## Zmluva o prevode výpočtovej techniky

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
v znení neskorších predpisov medzi nasledujúcimi zmluvnými stranami (ďalej len „**Zmluva**“)

číslo zmluvy DEUS: **ZLP-VT-2021-0484**

číslo zmluvy používateľa: \_\_\_\_\_

### 1. DEUS:

Názov: **DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska (DEUS)**  
Sídlo: **BLUMENTAL Offices, Námestie Mateja Korvína 1, 811 07 Bratislava**  
IČO: **45 736 359**  
DIČ: **202 334 5962**  
Zastúpený: **Ing. Katarína Lešková**  
e-mail: **obce@zdruzeniedeus.sk**

Zástupca DEUS osvedčuje právo konať za DEUS na základe plnomocenstva správnej rady DEUS zo dňa 24.9.2021.

(ďalej len „**DEUS**“)

### 2. Používateľ:

Názov obce/mesta: **Prečín**  
IČO: **00317691**  
Adresa: **Prečín 304**  
Obec/mesto: **Prečín**  
PSČ: **018 15**  
Zastúpený: **Anton Lagíň**  
Pozícia: **starosta**  
Telefónne číslo: **042 / 426 10 30**  
e-mail: **obecprecin@precin.eu**

Zástupca používateľa osvedčuje právo konať za používateľa na základe osvedčenia o zvolení za starostu/primátora.

(ďalej len „**Používateľ**“)

(ďalej spolu ako „**Zmluvné strany**“)

## Preambula

1. **DEUS** je v súlade s § 9a zákona č. 305/2013 Z. z. o e-Governmente v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o e-Governmente“) správcom nadrezortného informačného systému DCOM, ktorý poskytuje obciam technické a programové prostriedky na výkon verejnej moci elektronickej, na prevádzkovanie informačných systémov verejnej správy v ich správe a na zabezpečenie základných činností v oblasti elektronickej výkonu vnútorných agend a prevádzku ostatných informačných systémov, ktoré obec používa (ďalej len „IS DCOM“).
2. Prostredníctvom pripojenia sa do IS DCOM sú vytvárané podmienky, aby si **Používateľ** splnil povinnosti vyplývajúce zo zákona o e-Governmente t. j. najmä:
  - umožniť elektronickej komunikácii obecného alebo mestského úradu s občanmi,
  - ukladať údaje súvisiace s výkonom originálnych kompetencií v IS DCOM, a
  - získavať údaje z iných informačných systémov verejnej správy.
3. **DEUS** je záujmové združenie právnických osôb založené podľa § 20f Občianskeho zákonníka, ktorého zakladateľmi a jedinými členmi sú Ministerstvo financií SR a Združenie miest a obcí Slovenska. **DEUS** je správcom IS DCOM.
4. **DEUS** poskytuje, primárne obciam a mestám združených v Združení miest a obcí Slovenska, služby IS DCOM a ďalšie plnenia podľa tejto Zmluvy vo verejnom záujme.
5. **Používateľ** je pripojený k IS DCOM na základe Zmluvy o pripojení k Informačnému systému Dátové centrum obcí a miest (ďalej len „Zmluva o pripojení“). Súčasťou pripojenia k IS DCOM bola v roku 2014 a 2015 aj inštalácia výpočtovej techniky v priestoroch Používateľa, a jej následné bezodplatné prenechanie do užívania Používateľovi (predmet výpožičky) od momentu jej protokolárneho odovzdania po ukončení inštalácie (preberací protokol).
6. **Používateľ** vypožičané technické prostriedky vo vlastníctve DEUS využíval, v súlade so Zmluvou o pripojení, po dobu viac ako päť rokov za účelom výkonu verejnej moci elektronickej prostredníctvom programových prostriedkov IS DCOM.
7. **Správa a prevádzka** výpočtovej techniky v priestoroch Používateľa je pre DEUS zabezpečovaná na základe Zmluvy o poskytovaní služieb správy, údržby, technickej podpory a prevádzky Informačného systému DCOM (ďalej len „Zmluva o prevádzke IS DCOM“). Podľa tejto bude správa koncových zariadení (teda výpočtovej techniky) združením DEUS poskytovaná len na softvérovej úrovni.

## Článok 1 Účel zmluvy

1. Účelom tejto Zmluvy je prevod vlastníckeho práva k výpočtovej technike zapožičanej Používateľovi pri pripojení k IS DCOM, aktuálne nachádzajúcej sa v priestoroch Používateľa, čo predstavuje najviac hospodárny, efektívny, účinný a účelný spôsob naloženia s týmto majetkom DEUS vo vzájomnom vzťahu Zmluvných strán.
2. Vzhľadom k skutočnosti, že ďalšia správa a prevádzka predmetu výpožičky v priestoroch Používateľa zo strany DEUS už nie je možná, musí prejsť správa a prevádzka predmetu výpožičky, a teda vlastnícke právo k tejto výpočtovej technike, na Používateľa.
3. Vzhľadom k skutočnosti, že Používateľ:
  - a) si počas celej doby trvania Zmluvy o pripojení riadne plnil svoje povinnosti mu z nej vyplývajúce, a
  - b) nemá voči Združeniu miest a obcí Slovenska žiadne nesplnené záväzky.
4. A vzhľadom k skutočnosti, že by odobratie tejto výpočtovej techniky Používateľovi:
  - a) si vyžiadalo nevhodné a neúčelné náklady na strane DEUS súvisiace s jej odinštaláciou, migráciou dát Používateľa a odvozom, a
  - b) spôsobilo sťaženie prístupu Používateľa k programovým prostriedkom IS DCOM a okamžitú a nevyhnutnú potrebu nákupu novej výpočtovej techniky, tak Zmluvné strany pristupujú k tejto Zmluve.

## Článok 2 Predmet Zmluvy

1. DEUS prenecháva do vlastníctva a Používateľ nadobúda do svojho vlastníctva výpočtovú techniku, aktuálne nachádzajúcu sa v priestoroch Používateľa, určenú čo do druhu a počtu v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy – Zoznam výpočtovej techniky.

### **Článok 3**

#### **Cena za prevod**

1. DEUS vlastnícke právo k predmetu výpožičky podľa tejto Zmluvy prevádza na Používateľa bez nároku na odmenu.
2. Aby nedošlo k pochybnostiam, Používateľ nie je povinný za plnenie záväzkov DEUS podľa tejto Zmluvy, resp. za akékoľvek plnenia podľa tejto Zmluvy poskytovať DEUS žiadne protiplnenie.
3. Používateľ však berie na vedomie a súhlasí s tým, že za účelom kompenzácie zvýšených nákladov na činnosť DEUS spôsobených administratívou pri zabezpečovaní prevodu vlastníckeho práva spôsobom opísaným v tejto Zmluve, a to bez ohľadu na určenie druhu či počtu prevádzanej výpočtovej techniky, môže byť v budúcnosti povinný uhradiť jednorazový poplatok určený osobitným všeobecne záväzným právnym predpisom, akým je napríklad zákon č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch (Ministerstvu financií SR) alebo zákonom o e-Governmente či výzvou na príspevok priamo pre DEUS, alebo mimoriadnym členským príspevkom do Združenia miest a obcí Slovenska. Tento poplatok DEUS alebo jeho zakladateľom však nepresiahne sumu 100 € a povinnosť Používateľa uhradiť ho, ak k nej bude právne zaviazaný podľa predchádzajúcej vety, trvá najdlhšie do 31.12.2022.

### **Článok 4**

#### **Platnosť a účinnosť Zmluvy**

1. Zmluva je platná dňom jej uzavretia a účinná dňom nasledujúcim po uverejnení Zmluvy podľa osobitného predpisu. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že zverejnenie tejto zmluvy zabezpečí Používateľ.
2. Vlastnícke právo k predmetu tejto Zmluvy nadobúda Používateľ momentom účinnosti tejto Zmluvy.
3. DEUS je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade, ak v lehote do jedného roka od jej uzatvorenia dôjde k ukončeniu Zmluvy o pripojení z dôvodu na strane Používateľa (napríklad výpoveďou alebo jeho odpojením z dôvodu porušenia Zmluvy o pripojení). V prípade takéhoto odstúpenia od tejto Zmluvy sa vlastnícke právo k prevádzanej výpočtovej technike vracia späť DEUS a na túto Zmluvu sa hľadí akoby ani neexistovala. Výpoveď podľa tohto článku musí mať písomnú podobu a DEUS ju Používateľovi doručuje spolu s potvrdením o ukončení Zmluvy o pripojení na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.

### **Článok 5**

#### **Vyhlásenia Zmluvných strán**

1. DEUS vyhlasuje, že:
  - a) je výlučným vlastníkom predmetu prevodu podľa tejto Zmluvy a je oprávnený s ním disponovať bez obmedzenia,
  - b) vo vzťahu k predmetu prevodu podľa tejto Zmluvy neexistujú žiadne neuspokojené nároky tretích strán a neprebiehajú k nemu ani žiadne súdne, exekučné, správne alebo iné konania, v ktorých bol uplatnený akýkoľvek nárok,
  - c) predmet prevodu je bez akýchkoľvek tiarch, vrátane akéhokoľvek záložného práva, predkupného práva, opcie, obmedzenia vecného bremena alebo akéhokoľvek práva alebo podielu tretej osoby.
2. Používateľ vyhlasuje, že:
  - a) je dôkladne oboznámený so stavom predmetu prevodu, nakoľko sa od pripojenia Používateľa do IS DCOM nachádza tento v jeho dispozícii, vzhľadom k čomu ho do vlastníctva nadobúda v stave, v akom sa nachádza, t.j. ako stojí a leží,
  - b) si voči DEUS nebude uplatňovať nároky z akýchkoľvek, hoc aj skrytých väd predmetu prevodu,
  - c) Je uzrozumený so skutočnosťou, že po skončení účinnosti príslušných ustanovení Zmluvy o Prevádzke IS DCOM, alebo po nadobudnutí účinnosti tejto Zmluvy, podľa toho čo nastane skôr, mu už DEUS nebude zabezpečovať správu a prevádzku predmetu prevodu tejto Zmluvy (a teda servis a údržbu výpočtovej techniky)

### **Článok 6**

#### **Vplyv na Zmluvu o pripojení k IS DCOM**

1. Vplyvom uzatvorenia tejto Zmluvy sa vybrané ustanovenia Zmluvy o pripojení k IS DCOM a jej Prílohy č. 1 (všeobecné zmluvné podmienky), týkajúce sa predmetu výpožičky, môžu stať obsolentnými.
2. Aby nedošlo k pochybnostiam a za účelom vylúčenia prípadnej právnej neistoty týmto Zmluvné strany spoločne berú na vedomie a súhlasia s tým, že Zmluva o pripojení k IS DCOM, aj s prípadnými obsolentnými ustanoveniami podľa predchádzajúceho bodu tohto článku, zostáva aj naďalej v riadnej platnosti. S výnimkou prípadne obsolentných ustanovení vo vzťahu k predmetu výpožičky si na základe nej DEUS a Používateľ naďalej poskytujú vzájomné plnenia aj bez nutnosti jej okamžitej úpravy dodatkom.

## Článok 7

### Záverečné ustanovenia

1. Táto Zmluva a právne vzťahy vzniknuté na základe tejto Zmluvy sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatnými platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
2. Zmluvu je možné meniť len na základe dohody oboch Zmluvných strán uzavretej formou písomných a očíslovaných dodatkov, ak nie je dohodnuté inak.
3. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch exemplároch, po jednom rovnopise pre každú zmluvnú stranu.
4. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy je nasledovná príloha:
  - a) Príloha č. 1 – Zoznam výpočtovej techniky
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tejto Zmluve je vážna a slobodná, a prejavy vôle obidvoch Zmluvných strán sú dostatočne zrozumiteľné. Na znak súhlasu Zmluvných strán s celým obsahom tejto Zmluvy ju obidve Zmluvné strany podpisujú.

**DEUS:**

**Používateľ:**

V Bratislave dňa \_\_\_\_22.10.2021\_\_\_\_

---

**Katarína Lešková**  
výkonná riaditeľka

DataCentrum elektronizácie  
územnej samosprávy Slovenska (DEUS)

---

**Anton Lagíň**  
starosta

**Výsledok overenia ZEP**

**Správa:** 1a11e5c1-e7ba-4548-a129-82d09eb619b4  
**Typ výsledku overenia:** 1  
**Popis výsledku overenia:** Úplné

**Objekt**

**Id:** 7af7278f-5c6f-4ba1-80fc-b0f488b80b14

**Autorizácia**

**Identifikátor autorizácie:** 202206070000231007  
**Typ podpisu:** default;SkQESealRules,QESealRules,AdESeal-QCRules,AdESealRules  
**Kód stavu overenia autorizácie:** 1  
**Popis stavu overenia autorizácie:** Platná  
**Kód výsledku overenia:** 0  
**Popis výsledku overenia:** VALID - VALID  
**Dátum a čas podpisu (UTC):** 07.06.2022 14:04  
**Dátum a čas časovej pečiatky podpisu (UTC):** 07.06.2022 14:04  
**Dátum a čas overenia (UTC):** 07.06.2022 14:04

**Podpisový certifikát****Vydavateľ:**

C=SK,L=Bratislava,SERIALNUMBER=NTRSK-35975946,O=Disig a.s.,OU=ACA-307-2007-2,CN=CA Disig QCA3

**Sériové číslo:** 80853253544334501903707

**Subjekt:**

CN=DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska,O=DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska,OU=DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska,SERIALNUMBER=NTRSK-45736359,L=Bratislava,C=SK

**Mandát:**

```
<MandateCertificateInfo xmlns:xsd="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance"> <Client /> <Mandatory> <CertRule> <Type>Subject</Type>
<Key>CN</Key> <Value>DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska</Value> </CertRule> <CertRule>
<Type>Subject</Type> <Key>O</Key> <Value>DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska</Value>
</CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>OU</Key> <Value>DataCentrum elektronizácie územnej
samosprávy Slovenska</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>SERIALNUMBER</Key>
<Value>NTRSK-45736359</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>L</Key>
<Value>Bratislava</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>C</Key> <Value>SK</Value>
</CertRule> </Mandatory> <Mandate /> </MandateCertificateInfo>
```

**Objekt**

**Id:** 9cfeb153-0aa8-409e-b638-063e2a2e73d9

**Autorizácia**



**Identifikátor autorizácie:** 202206070000231010  
**Typ podpisu:** default;SkQESalRules,QESalRules,AdESal-QCRules,AdESalRules  
**Kód stavu overenia autorizácie:** 1  
**Popis stavu overenia autorizácie:** Platná  
**Kód výsledku overenia:** 0  
**Popis výsledku overenia:** VALID - VALID  
**Dátum a čas podpisu (UTC):** 16.11.2021 14:08  
**Dátum a čas časovej pečiatky podpisu (UTC):** 16.11.2021 14:08  
**Dátum a čas overenia (UTC):** 07.06.2022 14:04

**Podpisový certifikát****Vydavateľ:**

C=SK,L=Bratislava,SERIALNUMBER=NTRSK-36061701,O=Narodny bezpecnostny urad,OU=SEP,CN=SNCA3

**Sériové číslo:** 6703574857890953955577

**Subjekt:**

CN=Zaručená elektronická pečať obce Prečín,O=Obec Prečín,SERIALNUMBER=NTRSK-00317691,C=SK

**Mandát:**

```
<MandateCertificateInfo xmlns:xsd="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance"> <Client /> <Mandatory> <CertRule> <Type>Subject</Type>
<Key>CN</Key> <Value>Zaručená elektronická pečať obce Prečín</Value> </CertRule> <CertRule>
<Type>Subject</Type> <Key>O</Key> <Value>Obec Prečín</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type>
<Key>SERIALNUMBER</Key> <Value>NTRSK-00317691</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type>
<Key>C</Key> <Value>SK</Value> </CertRule> </Mandatory> <Mandate /> </MandateCertificateInfo>
```

**Autorizácia**

**Identifikátor autorizácie:** 202206070000231012  
**Typ podpisu:** default;SkQESalRules,QESalRules,AdESal-QCRules,AdESalRules  
**Kód stavu overenia autorizácie:** 1  
**Popis stavu overenia autorizácie:** Platná  
**Kód výsledku overenia:** 0  
**Popis výsledku overenia:** VALID - VALID  
**Dátum a čas podpisu (UTC):** 07.06.2022 14:04  
**Dátum a čas časovej pečiatky podpisu (UTC):** 07.06.2022 14:04  
**Dátum a čas overenia (UTC):** 07.06.2022 14:04

**Podpisový certifikát****Vydavateľ:**

C=SK,L=Bratislava,SERIALNUMBER=NTRSK-35975946,O=Disig a.s.,OU=ACA-307-2007-2,CN=CA Disig QCA3

**Sériové číslo:** 80853253544334501903707





**Subjekt:**

CN=DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska,O=DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska,OU=DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska,SERIALNUMBER=NTRSK-45736359,L=Bratislava,C=SK

**Mandát:**

```
<MandateCertificateInfo xmlns:xsd="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance"> <Client /> <Mandatory> <CertRule> <Type>Subject</Type>
<Key>CN</Key> <Value>DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska</Value> </CertRule> <CertRule>
<Type>Subject</Type> <Key>O</Key> <Value>DataCentrum elektronizácie územnej samosprávy Slovenska</Value>
</CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>OU</Key> <Value>DataCentrum elektronizácie územnej
samosprávy Slovenska</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>SERIALNUMBER</Key>
<Value>NTRSK-45736359</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>L</Key>
<Value>Bratislava</Value> </CertRule> <CertRule> <Type>Subject</Type> <Key>C</Key> <Value>SK</Value>
</CertRule> </Mandatory> <Mandate /> </MandateCertificateInfo>
```

